

MINISTERE DE L'ENVIRONNEMENT

COMITES DE BASSIN

AGENCES DE L'EAU

REUNION CONSTITUTIVE DU RESEAU INTERNATIONAL DES ORGANISMES DE BASSIN

Aix les Bains / Chambéry (Savoie - France)

4, 5 et 6 mai 1994

LISTE DES PARTICIPANTS

PAYS

BRESIL

Sr. Peter GREINER

Secrétaire à l'Energie
représentant le Ministre des Mines et de l'Energie
Ministério de Minas e Energia - Anexo 1
Esplanada dos Ministérios
4° andar - BRASILIA D.F.

Sr. Jose SAID DE BRITO

Directeur Général
Direction Nationale des Eaux et de l'Energie Electrique (DNAEE)
Ministério de Minas e Energia - Anexo 1
Esplanada dos Ministérios
4° andar - BRASILIA D.F.

Sr. Vinicius Fuzeira de SA E BENEVIDES

Coordonateur Général des Ressources Hydriques
Dépt. National des Eaux et de l'Energie Electrique (DNAEE)
Coordonateur du projet Bassin du Paraíba do Sul
Anexo 1 - Esplanada dos Ministérios
4° andar - BRASILIA D.F.

Mr. Paulo MACIEL

Fondation pour l'Environnement de l'Etat de Minas Gerais
et Coordonnateur du Projet Rio Doce
Av. Brasil 1731, 7° andar
30140 Bairro Funcionárias
BELO HORIZONTE - MG

Sr. Jair SARMENTO DA SILVA

Instituto ACQUA
Rua do Russol 300/401
RIO DE JANEIRO R.J.
Nouvelle adresse à ce jour :
Ministério do Meio Ambiente et da Amazônia Legal
Esplanada dos Ministérios - Bl. "B" - 8° andar
BRASILIA - DF

BRESIL (suite)

Sr. Joao M. ABUJADI

Vice Presidente of Consortium for Institutional Affairs
CONSORCIO PIRACICABA CAPIVARI
Rua Fernando do Cesario, 500 48 S/43
CEP 134656-000
Americana SP
SAO PAULO

Sr. Joao J. MONTICELI

Sub-Coordinator of Executive Office
of the Consortium
CONCORCIO PIRACICABA CAPIVARI
SAO PAULO

CHILI

Mr. Gustavo Manriquez LOBOS

Director - Dirección General de Aguas
Ministerio de Obras Publicas
Morandé 59, Piso 8
SANTIAGO

COTE D'IVOIRE

Mr. Amani KOUADIO

Directeur de Cabinet
Ministère de l'Équipement, des Transports et des Télécommunications
BP 153
ABIDJAN

Mr. Anzéni DJOUKA

Directeur de l'Eau
Ministre de l'Équipement, des Transports et des Télécommunications
BP 153
ABIDJAN

Mr. Mamadou SAKHO

Représentant des Exploitants de Bassin
c/o Mr. Kouadio
Ministère de l'Équipement, des Transports et des Télécommunications
ABIDJAN

ESPAGNE

Mr. Enrique NOAIN

Président de la Confédération Hydrographique du Tage
Augustin 2 Bethencourt, 25
Tercera Planta
28071 MADRID

Mlle Marta BARRERA

Confédération Hydrographique de l'Ebre
Paseo Sagasta, 24-28
50071 ZARAGOZA

ESPAGNE (suite)

Mr. DE MIGUEL

Confédération Hydrographique de l'Ebre
Paseo Sagasta, 24-28
50071 ZARAGOZA

HONGRIE

Mr. Gyula HOLLO

Deputy Director General for Water Management
Ministry for Transport, Communication and Water
BUDAPEST

INDONESIE

Mr. ROEDJITO DWIDJOMESTOPO

General Manager
Perum Jasa Tirta BRANTAS
Jl. Surabaya 2 A
MALANG
JAVA TIMUR

MAROC

Mr. Mokhtar BZIOUI

Directeur de la Planification des Eaux
Ministère des Travaux Publics, de la Formation
des Cadres et de la Formation Professionnelle
Boulevard Mohamed V
RABAT

MEXIQUE

Sr. Jose Eduardo MESTRE RODRIGUEZ

Gerente Regional
GERENCIA REGIONAL LERMA BALSAS - CNA
Av. Constituyentes n° 29 Ote
QUERETARO, QRO C.P. 76040
MÉXICO

Lic. Anna Kurtysc ESCAMILLA

Responsable Programme de l'Office de Communication
du lac de Chapala
Gerencia Regional LERMA BALSAS - Comisión Nacional del Agua
Av. Constituyentes n° 29 Ote
Quérétaro. Qro CP 76040
MÉXICO

Lic. Patricia HERRERA

Chef du Projet de la Coopération Internationale
I M T A - Instituto Mexicano de Tecnología del Agua
Paseo Cuauhnáhuac n° 8532 Progreso
Jiutepec, Mor. 62550
MÉXICO

POLOGNE

Mr. Dariusz STANISLAWSKI
Ministère de l'Environnement
Wawelska 5254
00922 VARSOVIE

Mr. Andrzej BADOWSKI
Agence de l'Eau
Ul. wspolna 1/3
00922 VARSOVIE

Mr. Waldemar KOWALCZYK
Agence de l'Eau
Ul. pocztowa 12/12
SZCZECIN

Mr. Andrzej NALBERCZYNSKI
Agence de l'Eau
Ul. norwida 34
WROCLAW

Mr. Mieczyslaw OSTOJSKI
Agence de l'Eau
Ul. powst. w-wskich 202
GDANSK

Mr. Franciszek TOMICZEK
Agence de l'Eau
Ul. jesionowa 9A
KATOWICE

Mr. Tomasz WALCZYKIEWICZ
Agence de l'Eau
Ul. pilsudskiego 22
KRAKOW

Mr. Janusz WISNIEWSKI
Agence de l'Eau
Ul. grunwaldzka 21
POZNAN

ROUMANIE

Mr. Gheorghe LASCU
Directeur Général
Régie Autonome des Eaux « APELE ROMANE »
Str. Edgar Quinet nr.6
70106 Sector 1 BUCHAREST

Mme. Gentiana SERBU
Ingénieur Service Relations Internationales
Régie Autonome des Eaux « APELE ROMANE »
Str. Edgar Quinet nr.6
70106 Sector 1 BUCHAREST

REPUBLIQUE SLOVAQUE

Mr. ZAVADSKY

Director of the Division of Water
and Air Protection
Ministry of the Environment
Hlboka 2 - 812 35 BRATISLAVA

REPUBLIQUE TCHEQUE

Mr. J. KINKOR

Director, Water Protection Dept.
Ministry of the Environment
Vrsovicka 65
100 10 PRAHA 10

UKRAINE

Mrs. Natalia SIMAGINA

Senior Expert / Coordinator Water Management Projects
International Relations Department
Ministry for Environmental Protection
5, Khrcshchatyk Street
252001 KYIV

VENEZUELA

Mr. Luis Roberto PADRON Angulo

Adjoint au Directeur Général des Bassins
Ministerio de Ambiente y do los Recursos Naturales Renovables
Centro Simon Bolivar
CARACAS

Mr. Julio GONZALES AGUIRRE

Director
Agencia de Cuenca del Rio Tuy
Edificio Camejo, piso 3, oficina 304
El silencio
1010 CARACAS

MINISTERE DE L'ENVIRONNEMENT

COMITES DE BASSIN

AGENCES DE L'EAU

**REUNION CONSTITUTIVE DU RESEAU INTERNATIONAL
DES ORGANISMES DE BASSIN**

Aix les Bains / Chambéry (Savoie - France)

4, 5 et 6 mai 1994

LISTE DES PARTICIPANTS

BAILLEURS DE FONDS

BANQUE MONDIALE

Mr. Guy LE MOIGNE

Senior Water Resources Adviser

AGRDR

WORLD BANK

1818 H. Street, NW

WASHINGTON DC 20433

U S A

Mr. Alfred M. DUDA

Environment Department

Room N° S-3047

WORLD BANK

1818 H. Street, NW

WASHINGTON DC 20433

USA

DANUBE PROGRAMME COORDINATION UNIT

Mr. Bo WINGARD

Danube Programme Coordination Unit

Environmental Programme Danube River Basin

c/o Commission of the European Communities - DGXI

Rue de la Loi, 200

B 1049 BRUXELLES

BELGIQUE

UNITED NATIONS DEPARTMENT OF ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT

Mr. Jean-Michel CHENE

Technical Adviser

UN /DADSG

U.N Department of Economic and Social Development

1, United Nations Plaza

NEW YORK NY 10017

U.S.A.

EUROPEAN BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT

Mr. Frédéric LUCENET
Energy and Environment Department
European Bank for Reconstruction
and Development
One Exchange Square
LONDON EC 2A 2 EH
ENGLAND

UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME

Dr. HABIB N. EL-HABR
Programme Officer
Water & Lithosphere Unit
Environmental Management
United Nations Environment Programme
P.O. Box 30552
NAIROBI
KENYA

MINISTERE DE L'ENVIRONNEMENT

COMITES DE BASSIN

AGENCES DE L'EAU

REUNION CONSTITUTIVE DU RESEAU INTERNATIONAL DES ORGANISMES DE BASSIN

Aix les Bains / Chambéry (Savoie - France)

4, 5 et 6 mai 1994

LISTE DES AUTORITES / ORGANISMES FRANCAIS

AMBASSADES DE FRANCE

Mr. Gilles DAVID

Service Culturel, Scientifique et de Coopération
Coordinateur de la coopération technique en matière d'eau
Ambassade de France au MEXIQUE
Liverpool 67 - CST
Col. Benito Juarez - 06 600 MEXICO D.F.

CAISSE FRANCAISE DE DEVELOPPEMENT

Mr. Marc Antoine MARTIN

Cité du Retiro
35 - 37, rue Boissy d'Anglas
75379 PARIS CEDEX 08

MINISTERES

* Ministère de l'Environnement

Mr Michel BARNIER

Ministre
20, Ave de Ségur
75302 PARIS

Mme Bérangère QUINCY

Chef de Service
des Affaires Internationales
20, Ave de Ségur
75302 PARIS

Mr. Jean-Loïc NICOLAZO

Chargé de Mission auprès du Directeur de l'Eau
Direction de l'Eau
100, avenue de Suffren
75015 PARIS

Mr. Bernard KACZMAREK

Coordonnateur du Programme «Environnement Pologne »
Bureau de Coopération Bilatérale
Ministère de l'Environnement
Wawelska 5254
00922 VARSOVIE

*** Ministère des Affaires Etrangères**

Mr. Dominique GARDIN
Direction de la Coopération Scientifique et Technique
Ministère des Affaires Etrangères
34, Rue La Pérouse
75775 PARIS

Mr. Denis PELBOIS
Direction des Affaires Economiques
37, quai d'Orsay
75351 PARIS

*** Ministère de la Coopération**

Mr. Pierre ICARD
Sous-Direction du Développement Economique
et de l'Environnement
Ministère de la Coopération
1 bis, Avenue de Villars
75700 PARIS

*** Ministère de l'Équipement, des Transports et du Tourisme**

Mme. Anne CHARREYRON-PERCHET
Direction des Affaires Economiques et Internationales
Grande Arche de la Défense
92055 PARIS LA DEFENSE CEDEX 04

DISTRIBUTEURS D'EAU

*** Société SAUR**
1, Avenue E. Freyssinet
78064 ST. QUENTIN EN YVELINES

Monsieur Gérard DELAY
Directeur Général de la SAUR

Mr. Edmond JELIBERT
Directeur Régional de la SAUR
ANNONAY

Mr. J. CHAUTEMPS
Directeur Développement de la SAUR

Mr. J.P. CHIROUZE
Membre du Directoire
B.R.L.
MONTPELLIER

AGENCES DE L'EAU

*** Agence de l'Eau ADOUR GARONNE**

90, rue du Férétra
31078 TOULOUSE CEDEX

Mr. Jean FRANCOIS-PONCET

Président du Comité de Bassin Adour Garonne

Mr. Jean-Luc REDAUD

Directeur de l'Agence

Mr. Alain DUCHEIN

Secrétaire Général de l'Agence

Mr. Xavier BASSERAS

Secrétaire Général Adjoint, Chargé des Affaires Internationales

*** Agence de l'Eau ARTOIS PICARDIE**

764, boulevard Lahure - BP 818
59508 DOUAI CEDEX

Mr. VERNIER

Président du Comité de Bassin Artois-Picardie

Mr. Jean RENARD

Président du Conseil d'Administration de l'Agence

Mr. Michel BOULAN

Directeur de l'Agence

Mr. Martial GRANDMOUGIN

Directeur Adjoint de l'Agence

*** Agence de l'Eau LOIRE BRETAGNE**

Avenue du Buffon - BP 6339
45063 ORLEANS CEDEX 2

Mr. Ambroise GUELLEC

Président du Comité de Bassin Loire-Bretagne

Mr. Jean-Louis BESEME

Directeur de l'Agence

Mr. Claude POIRIER

Chargé de mission à l'Agence

*** Agence de l'Eau RHIN -MEUSE**

Route de Lessy - BP 19
57160 Rozérieulles
MOULINS-LES-METZ

Monsieur SOURDILLE

Président du Comité de Bassin Rhin Meuse

Monsieur SAGLIO

Président du Conseil d'Administration de l'Agence

Mr. Bruno VERLON

Directeur de l'Agence

Mr. Denis BESOZZI

*** Agence de l'Eau RHONE-MEDITERRANEE-CORSE**

31, rue Jules Guesde
69310 PIERRE-BENITE

Mr. Henri TORRE

Président Comité de Bassin Rhône-Méditerranée-Corse

Mr. Albert Louis ROUX

Président du Conseil d'Administration de l'Agence

Mr. Patrick GUILHAUDIN

Directeur de l'Agence

Mr. Jean FAURE BRAC

Délégué à la Communication

Mme. Valérie SANTINI

*** Agence de l'Eau SEINE-NORMANDIE**

51, rue Salvadore Allende
92027 NANTERRE CEDEX

Mr. AUROUSSEAU

Préfet de l'Ile de France
Président du Conseil d'Administration de l'Agence

Mr. GALLEY

Président du Comité de Bassin Seine-Normandie

Mr. Pierre-Frédéric TENIERE-BUCHOT

Directeur de l'Agence

Mr. Alain CADIOU

Direction des Relations Internationales

Mr. Nguyen TIEN DUC

Direction des Relations Internationales

SECRETARIAT DE RESEAU

*** Office International de l'Eau**
Direction Général
21, rue de Madrid
75008 PARIS

Mr. Jean-François DONZIER
Directeur Général

Mme Elisabeth HOUET
Secrétariat de Presse

*** Office International de l'Eau**
Direction de la Coopération Internationale
Place Sophie Laffitte - BP 075
06902 SOPHIA ANTIPOLIS cédex

Mr. Joël MANCEL
Directeur de la D C I

Mr. Jean-François TALEC
Chargé de Programme « Bassins Versants »
Responsable Division Asie

Mme Josiane MONGELLAZ
Responsable Division Europe

Mme Ghislaine CHABOT
Coordinatrice

Assistantes :

Mme Hélène BONNARDEL

Mme Jessica EVANS

Mme Sonsoles GOMEZ